

## БОРБА

ОРГАН НА ОКРЪЖНИЯ КОМИТЕТ НА БКП, ОКРЪЖНИЯ НАРОДЕН СЪВЕТ  
И ОКРЪЖНИЯ КОМИТЕТ НА ОТЕЧЕСТВЕННИЯ ФРОНТ — В. ТЪРНОВО  
Излиза три пъти седмично

Год. XIX, бр. 102 (1857)

В. Търново, събота, 24 август 1963 г.

Цена 2 стотинки

А семената  
за сеитбата?

Месец август преваля. Скоро ще настъпи време за сеитба на есенните култури. Дали ще получим през идущата година повече пшеница и ечемик зависи преди всичко сега от работата на кооператорите и механизаторите. Съумеят ли стопанствата образцово да се подготвят за сеитбата и навреме да засят есенни площи, предназначени за есенниците, успехът ще бъде гарантиран.

Тази есен в нашия окръг ще се засят над 750 000 декара с есенни култури. Това предполага една много сериозна предварителна подготовка. Но за съжаление има кооперативни, които смятат, че е твърде рано да се мисли за сеитбата и отлагат подготвителните работи за по-късно. Това е станало порочна практика на много места и тя тежи зърненото производство назад. А точно сега има над какво да се помисли и поработи.

Известно е, че изходната позиция към високите добиви е засяването с първокласни, високопродуктивни семена. Положително явление в окръга е, че всяка година старите, по-примитивни сортове се заменят решително с нови, високодобивни пшеници. Само тази есен кооперативните стопанства ще обмислят над 700 тона семена със светския сорт Безостая-1, който дава много добри резултати при нашите условия и намира широк прием у всички стопанства. Значителни количества семена се обменят със сорта 100-10, Юбилейна-П. Сполучливост съчетание на тези сортове създава благоприятни условия за повишаване на средните добиви от пшеницата в окръга.

Но сортообменът е едната страна на въпроса. За масовите посеви кооперативните стопанства осигуряват семенен материал от собственото си производство. На него именно трябва да се обърне сериозно внимание. Ако миналата година 60 на сто от площите на пшеницата бяха засети със семена от първа класа, то задачата сега е и в последния декадар да се положат само първокласни семена. Това може да стане, ако още отсега се вземат мерки за почистване на семената и изпращане на проби за окачествяването им. Учудващо е обаче, фактът, че много стопанства се баят с почистването и изпращането на пробите, когато предстои да се окачествят над 15 000 тона семена. Досега са изпратени проби само за около 1000 тона. Бива ли и тази година да се изпадне в ролята на някои стопанства, които започнаха миналата есен сеитба, без да получат положителни резултати от анализа на пробите? Не бива! Не случайно народът е казал: „Каквото посееш, такова и ще жънеш“. Изпращането на пробите трябва да се ускори, та да има достатъчно време, ако анализът покаже отрицателни резултати, семената да се почистят още веднъж или два пъти и се доведат до състояние на първокласен семенен материал.

Трябва да се вземат сериозни мерки и за подготовката на площите. Нашият окръг отглежда много технически култури — захарно цвекло, памук, тютюн и, ако все пак ние не получаваме достатъчно високи добиви от пшеницата, то идва до голяма степен и от късното освобождаване на площите от предшественика. Наличието на Държавни захарни заводи в окръга, обаче, създава благоприятни възможности захарното цвекло да се прибере по-бързо и площите да се подготвят навреме. Практиката на някои стопанства и особено на ТКЗС — Павликини да изкавкат с ваденето на захарното цвекло, с оглед наедряване на кореноплодите, е неправомерна. Тя се отразява крайно неблагоприятно върху добивите от пшеницата.

Зърненото производство е основата на цялото селско стопанство. Затова кооперативните стопанства трябва да се отнесат с най-голяма сериозност и се подготвят навреме за една близка и много важна кампания, каквато е сеитбата.

ПРЕДПРАЗНИЧНИ ТРУДОВИ ДЕЛА  
МЕХАНИЗИРАНО ПРИБИРАНЕ НА ЗАХАРНОТО ЦВЕКЛО

Отглеждането и прибирането на захарното цвекло по съществуващата досега у нас технология изисква средно 17-20 трудоводни на декара. Най-трудоемки процеси при тази култура са прореждането на посев и прибиране на кореноплодите.

При ръчното вадене с вила на 1 декара се изразходват средно 22-23 човекочаса. Ваденето на цвеклото с колен плуг, със снета отметателна дъска, повишава производителността на труда около 20 пъти. При полнените и нормално влажните почви, работата по този начин е изключително ефективна. При едрите цвекла, поради невъзможност да се работи на по-голяма дълбочина от 15 см, процентът на изсечените корени достига 30 на сто.

Внедряването на новата технология в цвеклопроизводството, основана на комплексната механизация, изисква използването на някои специални и нови машини, особено при прибирането и товаренето, които у нас са най-слабо механизирани.

От цвеклоприбиращите оръдия и машини у нас се използват цвеклоподемниците и малък брой цвеклокомбайни от типа СКЕМ-3.

Цвеклоподемниците (два и триредови) са прости по конструкция и по обслужване оръдия, с голяма ефективност. Производителността на труда при тях се повишава от 66 до 106 пъти, в сравнение с ръчното вадене.

Изведените по този начин цвекла се нуждаят от ръчно почистване — обрязване на листната маса с челата, според изискванията на държавния стандарт, премахване на тънките централни корени и отстраняване на полепналата пръст.

Цвеклокомбайните извършват едновременно изваждане, почистване и събиране на цвекло.

При нашите условия цвеклокомбайните СКЕМ-3 се оказва подходяща машина. Качеството на обрязването, обаче, е незадоволително и изведените от него цвекла се нуждаят от ръчно доочистване.

За внедряване на новата технология по отглеждането и прибирането на захарното цвекло в окръга, по инициатива на Държавни захарни заводи в



Г. Оряховица, се изведе производствен опит в блоковете на ТКЗС — с. Долна Оряховица. При прибирането на цвеклото се използва нова техника — комбайн, работещ на принципа на двуредовото прибиране, с едновременно обрязване на листната маса на корен и изваждане. Почистените и извадени корени се прибират в отделен бункер. Качеството на работата на комбайните от този тип е много добро. Изваждането на корените е стопроцентно. От доочистване се нуждаят само тези корени, които са били некачествено прореждени и оставени в близост един до друг. При такива „двойни“ растения добре се обрязват само по-едрият корен.

Производителността на труда при този вид комбайни се повишава силно: при дневна производителност средно 15 декара, един тракторист и един комбайнер заместват труда на 40-45 души кооператори.

На този принцип на поточното прибиране на захарното цвекло е конструиран и новият български цвеклокомбайн — „БЦК-1“, с които ще бъдат снабдени няколко стопанства от

окръга. За успешното използване на цвеклоприбиращите машини е необходимо да се спазват някои съществени условия: цвекловите блокове трябва да бъдат засети строго праворедово и при еднакви междуредия, да са обработени грижливо и да са чисти от плевели. Наклонът на блоковете да не е по-голям от 5 градуса, за да се избегне страничното пъзване на агрегата. Два и триредовите машини се използват успешно само в посеви, засети с редосеялка, чийто брой на ботушите е кратен на две или на три.

Не добре прореждени цвекла не подхождат за механизирано прибиране с поточните комбайни, тъй като се прибират и необрязани корени.

За да се осигури поточност в работата и да не се причиняват загуби от престояване на изваденото цвекло, организацията на работната ръка и на транспортните средства трябва да се съчетае с дневната производителност на машините. На ден трябва да се извади толкова цвекло, колкото може да се почисти и извози.

Ем. МАНОВ

## В дните пред великия празник

Колективът на цеха за жаккардова тъкан при Промислената комбинат в гр. Елена, вдъхновен от решението на Осмия конгрес на БКП — превърна дните пред Деня на свободата и 40-годишнината на Септемврийското въстание от 1923 г. в дни на трудово надпревара.

На 22 август нощната смяна от бригадата на Илия Михайлов произведе последните метри жаккардови тъкани по плана за деветмесечие. Обещанието на производствените бе да икономизират 450 кг

памучна прежда, а те реализираха икономия от 820 кг.

На челно място в съревнованието е бригадата на Иван Лазаров, която се бори за високо качество. Бригадата за комунистически труд. Гордост на Промислената са и носителите на званието „Най-добър в професията“ Стефан Стойков, Димитър Лазаров, Стоян Кукузов и др.

Добри производствени резултати има и в пресуващото отделение, което своевременно осигурява качествени основи за производството. За пример

служат сновачките Мария Тонкова и Мария Дичева.

Наред с производствените успехи, колективът при цеха оказва ценна и напремента помощ на селското стопанство. Досега е обработил над 200 декара селскостопански култури.

В дните пред великия Празник, до края на деветмесечие, колективът ще произведе над плана продукция за 100 хиляди лева.

К. Иванов

От Обществена редакция на в. „Борба“ — Елена

## С ЕДИНОДУШНО ОДОБРЕНИЕ

Заявката в печата беше публикувана Декларация на Съветското правителство по повод враждебната позиция на китайските ръководители към Договора за забрана на ядрените опити в атмосферата в космическото пространство и под водата. С голяма убедителност и дълбока аргументация още веднъж Съветското правителство разкрива същността на догматическо-сепантското становище на китайските ръководители.

Трудните хора от нашия окръг с голям интерес посрещнаха новата съветска декларация. Те безрезервно я подкрепят, защото тя изразява тяхното становище, техните мисли и чувства.

Надигнали си маската на единствени „защитници“ на социалистическия лагер, китайските ръководители продължават да хвърлят кал върху великата Комунистическа партия на Съветския съюз и другите братски партии. Новата съветска декларация, обаче, още веднъж ги изобличава.

## ТРЯБВА ДА СЕ МИСЛИ

Последната Декларация на Съветското правителство, публикувана в тези дни, е още един сериозен показател за последователната мирна политика на съветските хора.

Но преди всичко този нов и важен документ е предназначен да даде решителен отпор на зловерните изказвания на Китайското правителство.

Мирнолюбивите хора от цялата планета не могат да не бъдат възмутени от нападките на китайските ръководители, които искат да препречат барикада през пътя на народите към разбирателство, мир и прогрес.

Жалко и срамно е, че на полюса на нашите противници по въпросите на мирното съвместно съществуване се оказва тоно тази страна, която години наред сме смятали върна по братски на идеите на марксизма-ленинизма. Договорът за забрана на ядрените опити е подписан вече от десетки страни. И техният брой расте всеки ден. Подписа го даже Германската федерална република.

Нима върху тези факти не се замислят китайските ръководители? Това пита Съветското правителство в своята Декларация, това пита приятелите на мира от цял свят.

Макар и увеличени в трудовата надпревара пред светлата Празник на свободата, ние с трепет следим хода на международните събития. Надяваме се, че китайският народ не ще се отклони от пътя на златното социалистическо семейство.

Йордан Хр. ЛАЗАРОВ  
Бригадир на младежка тракторна бригада в с. Полски Сеновец

„НАРКООП“ — ЛЯСКОВЕЦ  
— НАЦИОНАЛЕН ПЪРВЕНЕЦ

Половин година упорита работа. Половин година борба за своевременно доставяне на необходимите стоки, за предлагане вкусна и питателна храна на хората, за културно обслужване на населението!

И успехът дойде. По преценка и решение на Централния кооперативен съюз, градската потребителна кооперация в Лясковец беше удостоена с висока награда. На тържествено събрание, състояло се на 23 август в града, представител на ЦКС връчи преходното червено знаме на Министерския съвет и Централния съвет на профсъюзите на ГПК „Наркооп“ — Лясковец като национален първенец за второто тримесечие и първото шестмесечие на 1963 година.

Висока е наградата, но и успехите на колективна на „Наркооп“ не са малки. Платът за търговията на дребно за шестмесечие е изпълнен 108,78 на сто, а за обществено хранене — 107,15 на сто.

Заедно с тези основни показатели преизпълнение има и за закупуването — 175,97 на сто. Немалко направих колек-

Аргументиран  
отговор

С толкова радост, трепет и възнеение народите от цял свят посрещнаха сключването на Договора за забрана на ядрените опити в атмосферата, в Космоса и под водата. Те изразиха своето страстно желание първата стъпка да бъде направена на уверен ход по пътя на мирното съвместно съществуване.

Какво друго, ако не гняв може да предизвика след всичко това поведението на китайските ръководители, които се мъчат да използват фактите, да разкобелят вярата в постигнатия успех? Новата Декларация на Съветското правителство, която третира именно тези въпроси и това отношение на Китайската комунистическа партия и правителството се посреща с голям интерес и удовлетворение. Тя ражда в напълно аргументирания и правдив материал, който представя отговор на клеветническите нападки!

За допуснатите грешки, за безотчетливото държане на едно правителство, каквото е китайското, не може да се говори по друг начин, освен с недоволство, с осъждане.

При все това, обаче, ние искаме да явваме, че китайските другари ще намерят верния път. Китайските трудеци се не могат да бъдат войлобичи. Напротив техните ръководители се опитват да ги представят за такива.

ник. Георги ГЕОРГИЕВ

член на социалистическа бригада за технически прогрес и конструктивния отел на ДМЗ Червена звезда — гара Дебелец

Механизатори от ТКЗС в с. Д. Оряховица прибират захарно цвекло с поточен цвеклокомбайн.

Снимка: П. Димитрова

## СВЕДЕНИЕ

за изпълнението на по-важните селскостопански задачи в проценти към 22 август 1963 година.

| ТКЗС              | Събиране | Почистване | Извозване |
|-------------------|----------|------------|-----------|
| 1. Д. Липница     | 62,6     | 3,1        | 78,0      |
| 2. Бяла черква    | 58,0     | 53,8       | 45,1      |
| 3. Д. Оряховица   | 53,7     | 82,5       | 64,9      |
| 4. Джулюница      | 51,9     | 100,0      | 45,0      |
| 5. Дъсково        | 51,5     | 53,6       | 52,3      |
| 6. Михалици       | 50,2     | 29,6       | 68,3      |
| 7. Церови кория   | 48,9     | 61,9       | 43,9      |
| 8. Върбовка       | 47,8     | 56,2       | 43,3      |
| 9. Камен          | 47,4     | 40,1       | 41,7      |
| 10. П. Сеновец    | 46,2     | 51,6       | 78,9      |
| 11. Поликраище    | 45,7     | 52,5       | 68,1      |
| 12. Страхилково   | 43,8     | 11,2       | 59,5      |
| 13. Самооводе     | 43,3     | 50,7       | 58,6      |
| 14. П. Тръмбеш    | 43,0     | 85,4       | 59,7      |
| 15. Обединение    | 42,2     | 44,8       | 55,8      |
| 16. Асеново       | 41,6     | 100,0      | 34,0      |
| 17. Лясковец      | 40,9     | 100,0      | 63,7      |
| 18. Кесарово      | 39,0     | 92,3       | 27,4      |
| 19. Козловец      | 38,8     | 92,7       | 67,0      |
| 20. Павликини     | 38,3     | 46,6       | 48,3      |
| 21. Сухиндол      | 37,3     | 33,2       | 37,4      |
| 22. Търново       | 35,8     | 94,4       | 43,0      |
| 23. Ресен         | 35,4     | 67,5       | 83,7      |
| 24. Карансен      | 35,1     | 69,4       | 50,2      |
| 25. Матареве      | 34,6     | 87,2       | 51,4      |
| 26. Драгомирово   | 34,2     | 25,8       | 78,8      |
| 27. Морана        | 32,7     | 100,0      | 67,6      |
| 28. Сучина        | 29,6     | 39,0       | 54,6      |
| 29. Алеково       | 27,7     | 100,0      | 47,2      |
| 30. Балван        | 27,7     | 6,3        | 56,7      |
| 31. Овча могила   | 27,5     | 100,0      | 75,9      |
| 32. Килифарево    | 25,6     | 33,2       | 63,6      |
| 33. Страния       | 25,1     | 25,9       | 81,2      |
| 34. Г. Студена    | 21,5     | 35,8       | 53,7      |
| 35. Драганово     | 20,5     | 15,6       | 31,0      |
| 36. Златарица     | 13,2     | 100,0      | 97,0      |
| 37. Ореш          | 9,0      | 0          | 30,7      |
| 38. Константино   | 8,4      | 100,0      | 33,2      |
| 39. Беброво       | 2,0      | 0          | 51,4      |
| 40. Елена         | 2,0      | 0          | 51,4      |
| 41. Буяновци      | 0        | 0          | 100,0     |
| Всичко за окръга: | 37,0     | 63,4       | 55,6      |

## Има ли график — трябва да се изпълнява

От няколко дена на гара П. Тръмбеш има привидно затишие. То е резултат от неспазването на предварително изработените 5-дневни графици. Те затова се съгласуват и изработват съвместно с ТКЗС, БДЖ, ДАП и Държавни захарни заводи — Г. Оряховица, за да не се замесват думата кампания по прибирането и експедирането на захарното цвекло с думата кампания!

По кампанията вече е налице. Главният износител от района на гарата е ТКЗС в с. П. Тръмбеш. То по план-графика трябва ежедневно да предава 60 тона захарно цвекло. А как во се случи през първата половина на изминалия период от започването на кампанията? Стопанството, благодарение на добрата организация при ваденето на цвеклото, всекидневно предава по 128, 193 и 216 тона

По-късно на 18 август — 39 т на 19 — 69 тона. На пръв поглед в това няма нищо лошо. Ръководителите на ТКЗС обаче се учудват защо още не е похвалено стопанството!

Другарите от железопътния транспорт и по-специално от гара П. Тръмбеш, съумяха да осигурят бързо и качествено извозване на цвеклото, наред с много други селскостопански култури. Те даже продължават да ползват грижи за увеличаване на механизирания разтоварване и натоварване на суровината за ДЗЗ. Транспортният колектив усърдно работи за съкращаване на престоята и увеличаване на вагонооборота. С една дума, неговите намерения са съвсем добри.

Но другарите от Държавни захарни заводи — Г. Оряховица, в лицето на своя представител Георги Георгиев, имат определе-

на вина. Те трябваше да намерят начин, за да предупредят и убедят ръководствата на кооперативните стопанства от района, че с преизпълнението на графиките в един ден, и с неизпълнението им в други не се осигурява ритмичност в снабдяването с цвекло.

Доскоро от гара П. Тръмбеш се изкаха по 25 вагона на ден, а сега по 22. Но за последните петдневка и този намален план-график не е изпълнен нито един ден. От Полското-мещанския кооператив казват, че вместо 60 могат да вадят дневно по 80 тона цвекло. А на 21 август предадоха 32 тона. На 22 август ръководството на ТКЗС в с. Д. Липница до обед не осигури работници, защото предния ден ДЗЗ не им изпратили цвеклова каша. Някои стопанства, които товарят цвекло на гарата, го транспортират късно след обед

Оправданието е, че имали друга по-належаща работа. Има слухои и на лошо натоварване вагон — едно количество, което може да се побере в 7-8 вагона, се натоварва в 10. Това затормозва обработката им от маневрите.

Накратко казано, през последните 5 дни могат да се изброят редица слабости в района на гара П. Тръмбеш — крайно неблаговъзприет резултат от неспазването на 5-дневните план-графици. Винаги и отговорността е колективна.

С взаимни и колективни усилия, тези слабости трябва, час по-скоро да бъдат преодолени. Пътят е един: има ли план-график, трябва да се изпълнява точно! А за това е нужна съгласуваност в действията на всички звена от блоковете на ТКЗС до стоварищата в ДЗЗ.

М. МАНОВ

## ТРЕВОЖЕН СИГНАЛ

ЗАСАЖДАНЕТО НА ЯГОДИТЕ  
ДА НЕ ИЗОСТАВА!

На нашия окръг е възложен държавен план през настоящата есен да засадим 1200 декара ягоди. Този план е приет от кооперативните стопанства и напълно отговаря на възможностите им.

Опитът на члните ягодопроизводителни стопанства и изследванията на научните институти недвусмислено потвърждават предимството на ранното засаждане на ягодите. Такива ягодови насаждения дават още през първата година по 400—500 кг хубав плод от декара. Това е добре известно както на председателите на ТКЗС, така и на агрономите и, въпреки това, не се вземат мерки за спазването на срока за засаждането на ягодите.

По-голяма част от ръководителите на стопанствата през последните няколко години протакат засаждането и, като разберат, че няма да се разминат, пристъпват много късно към засаждане. Последствията от всичко това са недобре вкоренени растения, пропадане през зимата на голям процент от тях, а не са редки случаите и от пропадане на цели насаждения.

Ще се допусне ли и през тази година ягодите да не бъдат засадени в агротехнически най-благоприятния срок — август и първите дни на септември?

Досегашната подготовка на кооперативните стопанства за засаждането на ягодите е под всякаква критика. Още не е приключила подготовката на площите, което от своя страна ще доведе до забавяне на самото засаждане на ягодите.

Освен това не е осигурено от всички стопанства необходимият им ягоди разсад, както е случаят с ТКЗС в с. Морана, Алеково, Г. Студена, Ореш и други. По-добре е работата в това отношение в ТКЗС — Д. Липница, което очаква да произведе около 2 000 000 ягодови корени и Джулюница — 800 000.

Какво трябва да се направи, за да се изпълни планът за засаждането на ягодите?

На първо място, да се вземат мерки за напояването на ягодовите насаждения, от които ще се получи разсад. Ако те не са натопени, това мероприятие да се съчетае с поливането. Кооперативните стопанства, които са подготвили площите и осигурили разсада, незабавно да преминат към засаждането на ягодите. Необходимо е управителните съвети и агрономите на ТКЗС да вземат сериозни мерки за преодоляване изоставането в подготовката и за саждането на ягодите.

В чест на 9 Септември да осигурим 100 на сто изпълнение на плана за засаждане на ягодите!



# ИЗ РЕДАКЦИОННАТА ПОЩА

## БОРБА

### Да оползотворим летните плодове!

Тази година В. Търновски окръг се радва на богата плодова реколта. От навременното и обилно оползотворяване зависи снабдяването на непронизващото население с плодове за консумация в пряко състояние, подхранването на нашата консервна промишленост, даване повече плодове за износ на външния пазар, срещу които народното ни стопанство ще получи ценна валута.

Особено голям дял в изпълнението на тази огромна задача се пада на потребителните кооперации. Необходимо е управителните съвети на потребителните кооперации бързо да разкрият изкупвателни пунктове във всички села на окръга, да ги снабдят с измервателни уреди и амбалаж, да проведат сред производителите широка разяснителна работа за срочното обирване и изкупуване и на последния плод.

Окръжният кооперативен съюз трябва да заведе на ежедневен отчет работата на потребителните кооперации, по изкупуване на летните плодове, като на изоставящите се оказва ежедневна, конкретна помощ.

Наред с изкупуването на летните плодове Окръжното търговско предприятие, Окръжният кооперативен съюз и потребителните кооперации трябва да се подготвят за прибирането и оползотворяването на снитите сливи. Необходимо е да се приведат в известност всички обществени и частни плодосъбиращи, да се провери тяхното състояние и се вземат бързи мерки за ремонтването им. В това следва да се изрази подготовката за посрещането на кампанията по прибирането и оползотворяването на снитите сливи.

Прибирането и оползотворяването на богатата плодова реколта е задача номер едно за изкупвателните организации и патристично задължение на цялата наша общественост.

Моно ВЕЛИЧКОВ  
н-к отдел „Изкупуване“ при  
ОКС — Г. Оряховица

## В крак с Генералната перспектива

Колективът на ГТП „Народен магазин“ — В. Търново усърдно работи за претворяване в дела решенията на Осмия конгрес на Партията. За първото шестмесечие на 1963 год. финансово-стопанският план на предприятието и обещанията на колектива са изпълнени по всички показатели. Реализиран е надпланов стокооборот за 289 000 лв. Разходите за обръщението на 100 лева стокооборот са намалени от 3,44 лв. на 3,39 лв. и др.

За тези успехи предприятието бе наградено с преходното червено знаме на Окръжното търговско предприятие и получи званието „Първенец в социалистическото съревнование“ за полугодието. Във воденото с ГТП „Народен магазин“ в Стара Загора социалистическо съревнование спечели ГТП „Народен магазин“ — В. Търново.

Резултатите се дължат на добрата и упорита работа на целия работнически колектив. Полагат се постоянни грижи за възпитанието и квалификацията на търговските работници, за доставката на разнообразни стоки за обслужване на магазините и привличане на млади търговски работници. Търговските кадри в предприятието сега — това е самата младост. Повече от 80 на сто от всички работници са под 40 години, а 21 на сто от тях са на възраст до 20 години. Молокителното тук е това, че от 84 търговски работници 69 са жени и само 15 мъже.

Тези факти достатъчно ясно говорят, че в създаването на млади социалистически кадри в търговията управлението на ГТП „Народен магазин“ върви по правилния път.

За подобряване квалификацията на търговските работници се полагат постоянни грижи. Почти всички работници, които не са с икономическо образование, са преминали през Търговската школа при Министерството на вътрешната търговия или организирани курсове в самото предприятие, където изучават стокознание, счетоводна отчетност и др. Само през първото шестмесечие през тези курсове са преминали 30 търговски работници.

Почетно място в предприятието е отредено на новите почини в търговията, като: открит показ на стоките, график за зареждането на магазините със стоки; бригадна материална отговорност; обсъждане моделите на някои стоки и производствените предприятия и работниците от ОТП и др. Повечето от магазините макар и малки по площ, са основно ремонтирани и обзаведени с нова мебел. Витрините на всички магазини се поддържат в добро състояние от рекламната служба на предприятието и привличат око на наши и чужди граждани и туристи, посетили града ни.

Всичко посочено по-горе, взето съвкупно, активно помага за преизпълнение на стопанския план по всички показатели и предприятието да върви към възход с всеки изминат ден. Добрата подготовка на търговските работници, техният творчески подбор и възпитание, системният контрол от страна на ръководството на предприятието и от гражданите, сведоха до минимум начетите.

Въпреки тези видими успехи, в работата на ГТП „Народен магазин“ съществуват и някои слабости, които трябва да се премахнат. Ръководството все още незадоволително придвижва въпроса за откриване на нови магазини в крайните квартали на града — главно в кв. „Толбухин“ и новите западни квартали. Още не са открити новите магазини „Симфония“, „Електродом“, „Байкал“ и др., подготовката за които е започнала от близо година. Незадоволително се работи и по откриването на универсален магазин в града, нуждата от който е повече от наложителна. В това отношение ръководството на предприятието трябва да потърси по-ефективна помощ от Градския народен съвет.

По-големи грижи трябва да се полагат и за доставката на някои лифтови и магазинните стоки — панамы, басми, шиферен плат и някои видове обувки и сандали, известни видове галантерийни стоки и др. Като имаме предвид добрата подготовка на стоководителите-закупчици считаме, че с ритмичната доставка на стоки предприятието ще се справи успешно, доказателство за което е работата му през последните месеци.

Ат. ДОНЧЕВ  
нещатен инспектор в служба  
„Търговия“ при ГНС — В.  
Търново



Комсомолката Николка Ат. Йорданова отскоро е на работа в бригадата на Гроздана Аспарухова при бомбената фабрика в ДЗЗ — Г. Оряховица. Благодарение, обаче, на дружарската помощ и добрия опит на работничката Иванка Тотева, Николка още на петия ден постигна нормата 50 кг заеждане на карамели. Дружарската взаимопомощ в бригадите за комунистически труд е основно задължение за всеки работник.

Снимка: Н. Качаков

## Телевизията и телевизионните приемания

Телевизията за късо време доби особено интерес и популярност сред народа бързо навлезе в селото и града, въпреки се еднакво радушно от всички, печелейки неспирно нови привърженици. През 1950 г. у нас имаше 500 телевизора, а само след една година те станаха 5000. През 1962 г. броят им нараства на 43 000, а до края на т. г. се очаква да се увеличат на 60 000. И зад всеки апарат през вечер гледат по няколко души.

В последно време телевизионните вечери станаха още по-разнообразни и интересни към тях нарасна особено много с новите обменни международни предавания на „Интервизия“, които започнаха да се показват по-често, че ни свързват с Москва, Ленинград, Букурещ, Варшава, Берлин и други.

Аз нямам за цел да критикувам програмите на българската телевизия — очевидно те непрекъснато ще се подобряват. При нас стои по-актуално въпросът за качеството на телевизионните приемания-яснота, изобразение, релефност, тон, понеже нашият окръг е поставен в сравнително по-неблагоприятно положение. Много градове у нас — Плевен, Русе, Стара Загора, Бургас, Видин, Перник, Станке Димитров и други приемат чрез предавания от мощния телевизионен ретранслатор на Ботев връх чрез върху помощни телевизионни ретранслатори. Ретранслаторът, наскорно монтиран за Велико Търново и Горна Оряховица, изработен в НИИС, се оказа недостатъчно стабилен

### Много плод е наспорила земята

Неуморно се трудят кооператорите от с. Сашево. Затова царевичката на поливни условия е в много добро състояние. Те вече я ползват втори път. Радостни са всички, че очакваният добив ще бъде изпълнен и дори преизпълнен.

Усилено се извършва есенната дълбока оран. Трите трактора досега са изорали над 3000 декара на дълбочина 32-35 см.

А много плод е наспорила земята. При план да получат по 1600 кг лук от декара кооператорите прибраха по 2000 килограма. Лозарската бригада обра навреме гроздето от сорта „Перла“. Тя изпрати 9 тона за износ и 5 тона за вътрешния пазар.

М. Георгиева

### СПРАВОЧНИК НА ЧИТАТЕЛЯ

Градските кина в окръга се проектира от 26 август до 1 септември следните филми: „Девети септември“ — В. Търново; „Любов от последен поглед“ — „Искра“ — В. Търново; „Ако това е любов“ — „Виделица“; „Аленко Константинов“ — Свищов; „Всичко започна от пътя“ — „Анадемия“ — Свищов; „Нощ без утрото“ — Главния лекар д-р Золм; „Напредък“ — Г. Оряховица; „Сиратката на Вандебо“ — „Смех и разлив“; „Влюбеният матрос“ — М. театър; „Павликини“ — Нощ без милосърдие; „Царицата на бензиностанцията“ — „Христо Ботев“ — Лясковец; „Никога“ — Вели сеници; „Хр. Ботев“ — Елена; „Приятелю мой, Коля“ — Габриел; „Финансирани“ — Империя на слънцето; професорът; „Нотто кино“ — В. Търново; „На колко години е Самарканд“; „Една златна угасна“; „Неткан текстил“; „Разстояние от центъра“ от 15,30

### КИБО

Градските кина в окръга се проектира от 26 август до 1 септември следните филми: „Девети септември“ — В. Търново; „Любов от последен поглед“ — „Искра“ — В. Търново; „Ако това е любов“ — „Виделица“; „Аленко Константинов“ — Свищов; „Всичко започна от пътя“ — „Анадемия“ — Свищов; „Нощ без утрото“ — Главния лекар д-р Золм; „Напредък“ — Г. Оряховица; „Сиратката на Вандебо“ — „Смех и разлив“; „Влюбеният матрос“ — М. театър; „Павликини“ — Нощ без милосърдие; „Царицата на бензиностанцията“ — „Христо Ботев“ — Лясковец; „Никога“ — Вели сеници; „Хр. Ботев“ — Елена; „Приятелю мой, Коля“ — Габриел; „Финансирани“ — Империя на слънцето; професорът; „Нотто кино“ — В. Търново; „На колко години е Самарканд“; „Една златна угасна“; „Неткан текстил“; „Разстояние от центъра“ от 15,30

### ТЕАТЪР

Във В. Търново ще гостуват: Утре: Народен театър „Иван Вазов“ с „Училище за жени“ от Молиер. Участва и народният артист Константин Кисимов, лауреат на Първостепенна награда.

В последния театър „Трудов фронт“ с „Мандратор“.

Ще същата пиеса театърът ще гостува в Горна Оряховица на 27 август.

### КОНЦЕРТИ

На 27 във В. Търново представителен студентски танцов ансамбъл — лауреат на Осмия световен фестивал в Хелзинки носител на златен медал.

На 28: балетен състав от Сибирската народна опера — „Съперници“.

## ПОЛИВАЧЕСКИЯТ ИНВЕНТАР В ДЕЙСТВИЕ

Преди известно време главният агроном на ТКЗС „Г. Димитров“ в с. П. Сеновец Димитър Величков, хидромелиораторът, завеждащите водоползуването от всички села на кооператива, присъствуваха на показно поливане с поливачески кутни, сифончетата и тръбопроводи на блока „Под село“ в с. Дъсково.

Работата на поливаческия инвентар ни хареса много и ние твърдо решихме да го ползваме най-пълно при поливането на фуражната царевича.

А фуражната царевича — вто-

В това отношение дейно участие взема агрономът Стефан Евтимов. Той е първият организатор. Добре пресмита с какъв поливачески инвентар да полива на отделните площи.

Не остават назад и другите бригади на стопанството. Ето, вече сме полели 3000 декара фуражна царевича и до края на седмицата сме уверени, че ще полеем всичката фуражна царевича, която имаме на поливни площи.

Елена Зарзаланова  
хидромелиоратор

## ДА СЕ ИЗПЪЛНЯТ ОБЕЩАНИЯТА

Местният съвет на профсъюзите и градското ръководство на НТС в Горна Оряховица организираха съвместна среща с членовете на рационализаторските бюро и изтъкнати рационализатори. Преченка за резултатите от съревнованието между колективите в града прочете Дичо Тонев, — председател на Местния съвет на профсъюзите.

Отчетено бе, че в края на шестмесечното са постигнали 675 рационализации от предвидените 1000 и с внедрени 237, с икономически ефект 180 654 лева.

По-добра е работата в ДИП „Металургия“, ДИП „Рекорд“. Градския промкомбинат и др. Тук обещанията ще бъдат изпълнени.

Изостават в ДАП, Стройрайона ДИП „Буковец“ и друга-

де, където през изтеклото тримесечие не е направено никакво рационализаторско предложение. А нима с шурмуващата сметка да достигнат изпуснатото? Необходимо е пълна мобилизация на хората и резултати могат да се получат.

Всички рационализатори трябва да се включат в бригадите за комунистически труд. Рационализаторските колективи следва да участват още по-активно в обществения преглед по рационализациите.

На изтъкнатите рационализатори Хр. Мичев, Из. Пеев, Ангел Стоев и Коста Михайлов от ДЗЗ и Михаил Брънчов от „Металургия“ бе връчена значката „Отличник — рационализатор“.

Ив. Джилов  
от Общественията редакция  
на в. „Борба“ в Г. Оряховица

## КИНО

### „А АКО ТОВА Е ЛЮБОВ?“

Осъществяването на комунизма означава не само материално благополучие за всички, но и формиране на нови нравствени качества у човека, установяване на по-съвършени отношения между хората.

Против лицемерието, безразличията, озанчеността, еснафството в неговия най-плодлив етичен смисъл са насочили своето произведение И. Олмански, Н. Руднев, Ю. Райзман. Последният е и режисьор на филма „А ако това е любов“.

Режисьорът Ю. Райзман е познат в киното като тънък познавач на човешката душа.

Не случайно режисьорът избира мястото на действие в новопостроен квартал. На неотдавнашната градска покрайнина растат нови сгради. В тях живеят хора, а на около още бучат камини и кракове. Наистина такава е съвременното — динамично, забързано напред, изпълнено от шума на строителството.

В. Р. Филмът ще се проектира от 26 до 1 септември в кино „Искра“ — В. Търново

### ФУТБОЛ

„А“ РФГ

„Левски“ — „Локомотив“ (ГО); „Ботев“ — „Спартак“ (Вн) — в събота. В неделя ще играят „Спартак“ (Пл) — ЦДНА; „Черно море“ — „Нав“; „Славия“ — „Борис“; „Марек“ — „Локомотив“ (Сф); „Спартак“ (Пл) — „Локомотив“ (Пл); „Ген. Займов“ — „Спартак“ (Сф).

Северна „Б“ РФГ

„Ст. Костов“ — „Ватса“; „Септ. слава“ — „Етър“; „Чарлафон“ — „Бурков“; „Бенковски“ — „Чалдар“; „Академик“ — „Ботев“; „Септември“ — „Кръпацев“; „Левски“ — „Волов“; „Гигант“ — „Добруджа“; „Спартак“ — „Лудогорие“.

„А“ окръжна група

„Табарин“ (Първомайски) — „Академик“ II; „Бачо Киро“ — „Моллов“ (Скопие); „Етър“ II — „Комун.“; „Левски“ (Страница) — „Янтра“; „Ботев“ (Златарица) — ДЗЗ; „Л. Тенор“ — „Ботев“ (Белене); „Н. Августин“ — „Пробит“; „Левски“ (Карансеи) — „Толбухин“.

## ПЪТ КЪМ НОВОТО

Във финансовия отдел на Окръжния народен съвет във В. Търново прави впечатление счетоводната бригада, бореща се за звание „Бригада за комунистически труд“. В бригадата са включени всички счетоводни работници от финансовия отдел. Те се стараят да обслужват бързо и културно многобройните си посетители от града и окръга.

Основното, с което е изпълнено трудовото ежедневие, е качествено изготвяне на отчетите и представянето им в Министерството на финансите със

### СРЕЩА С ЖЕНИТЕ

На 14. VIII. вечерта Градският комитет на Обществения фронт и Местният съвет на Профсъюзите в гр. Елена организира в салона на Профсъюзния дом среща на жените от града с д-р. Магда Гинева, секретар на изпълнителния комитет на Националния съвет на Обществения фронт.

Другарката Гинева запозна присъстващите жени с работата на Петия световен конгрес на жените, състоял се неотдавна в Москва.

Приета бе единодушно телеграма до МДФЖ

К. Василев

### Здравна просвета

„В рубриката „Здравна просвета“ ни се дават много ценни съвети. Моля да ни се отговори в страниците на вестника какво представлява папатациевата треска, предаване, как се лекува.“

Гражданин

Замолихме д-р. Атанас Иванов, епидемиолог в ОСЕС — В. Търново, да отговори на повдигнатите въпроси. Тук поместваме беседата на д-р. Иванов.

Папатациевата треска е инфекциозна болест, която се среща в страните с тропичен и субтропичен климат. Тя е разпространена и у нас. Причинява се от вирус, който се пренася от малки кръвососащи мушкетини-флебомуши. Те преминават цялото си развитие около жилището на човека и снасят яйца си в гниещи растителни остатъци и сухи изпражнения на кози или овци и други гризачи. Крийт се в гъстата тревна на стъла. Заразяват се, клещите, в дупките на гризачите и гнездата на птиците. Флебомушът не обича светлината. Затова мушкетините, които кръжат вечер около лам-

значително съкратен срок. Това доведоха до пълното разгръщане на счетоводно-оперативната работа и внедряването на нови почини и предложения, по издаване на операцията.

Съблюдаването на строг режим на икономии от административно-стопански разходи и разходи от командировки, съгласно партийните и правителствените указания, е също основно задължение, поставено пред членовете на бригадата. Наред с основните задачи, счетоводните работници изучават и опита на финансови служители от други окръзи. Те повишават своята политическа подготовка. Ръководно начало в ежедневната работа, в отношенията между членовете са принципите на комунистическия морал.

В чест на 9 Септември членовете от бригадата „В. Левски“ при Окръжния народен съвет, с ръководител Димитър Добрев, се готвят за нови трудови дела.

Милчо Живков

Големи количества разнообразни фуражи съхраняват тази година кооператорите от с. Обединение. Но те знаят, че тяхното пълноценно използване не може да стане без съответна обработка. Затова в стопанството още отсегна се строи нова модерна фуражна кухня.

## ПАПАТАЦИЕВА ТРЕСКА

ния има главоболне в челната област, стягане в шията и гръб, болки в очите, крайниците и мускулите в гърлото. Лицето и очите са зачервени. Няма апетит, има прилошаване, гърлото и мекото небце се зачервяват. Температурата се задържа висока средно три дни и спада бързо, откъдето носи и името си „триведна треска“.

Винаги настъпва оздравяване. Появата болните се възстановяват бързо, друг път дълго се чувствуват отпаднали, сънливи са и са в психогенно състояние.

Много често заболяването прилича на грип, малария, петнист тиф. Затова в такива случаи трябва да се търси съвета на лекаря. Често се смесва болестта и с летен грип.

При боледуването от папатациева треска се създава нетраен имунитет и е възможно повторно заболяване.

Специално лечение няма. Дават се лекарства против температура, болките и другите признаци. Необходими са укрепващи средства, тъй като възстановителният стадий понякога е дълъг.

Предпазването от заболяване

то се състои в борбата с папатациевите мушкетини, които е доста трудна. Необходими са много ситни мрежи на прозорците, тъй като мушкетините са много малка. Обработката на рамките на прозорците и на помещениата с противопанасекомни средства — ДДТ, противопанасекомни димки, пръскане с пиретрум и добро средство за предпазване от мушкетините.

Болните да се изолират в добре замрежени стаи, като до тях не се допуска флехетомуши. Необходимо е да се ликвидират местата и условията за размножаване им. Да се обработват с противопанасекомни средства местата, където те снасят яйцата си — курниции, кочини, обори, гълъбарници, отходни места, пукнатини на стените, первазите, гъстата растителност в двора, дупките на гризачите.

Борбата с гризачите спомога за предотвратяване на това заболяване.

В съветския съюз са изработени и ваксини против папатациевата треска. Ваксинират се хора, които отиват в райони, където е разпространено заболяването.

Предпазването от заболяване

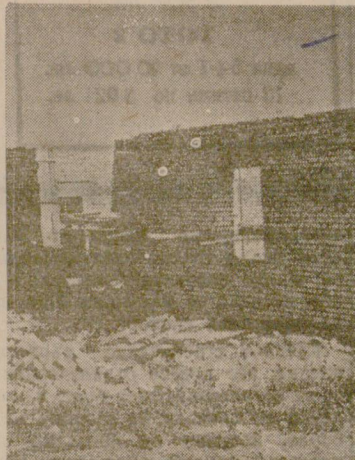


Image showing a building, likely related to the agricultural or industrial context of the article.

ра култура — в нашето стопанство заема 5500 декара. Още при сентабата съобразиме посевната реколта, с оглед правилното поливане, а сега на браздните посева. Първи кооператорите от с. Куцина успяха да въведат новите поливни съоръжения в действие. Те поливат с гумирани тръбопроводи и с поливачески тръбички. Производителността на един кооператор при тях начини на поливане надминава 7-8 декара на ден.

Всичко това за, виси от правилната съвместна организация.

В това отношение дейно участие взема агрономът Стефан Евтимов. Той е първият организатор. Добре пресмита с какъв поливачески инвентар да полива на отделните площи.

Не остават назад и другите бригади на стопанството. Ето, вече сме полели 3000 декара фуражна царевича и до края на седмицата сме уверени, че ще полеем всичката фуражна царевича, която имаме на поливни площи.

Елена Зарзаланова  
хидромелиоратор

## ДА СЕ ИЗПЪЛНЯТ ОБЕЩАНИЯТА

Местният съвет на профсъюзите и градското ръководство на НТС в Горна Оряховица организираха съвместна среща с членовете на рационализаторските бюро и изтъкнати рационализатори. Преченка за резултатите от съревнованието между колективите в града прочете Дичо Тонев, — председател на Местния съвет на профсъюзите.

Отчетено бе, че в края на шестмесечното са постигнали 675 рационализации от предвидените 1000 и с внедрени 237, с икономически ефект 180 654 лева.

По-добра е работата в ДИП „Металургия“, ДИП „Рекорд“. Градския промкомбинат и др. Тук обещанията ще бъдат изпълнени.

Изостават в ДАП, Стройрайона ДИП „Буковец“ и друга-

де, където през изтеклото тримесечие не е направено никакво рационализаторско предложение. А нима с шурмуващата сметка да достигнат изпуснатото? Необходимо е пълна мобилизация на хората и резултати могат да се получат.

Всички рационализатори трябва да се включат в бригадите за комунистически труд. Рационализаторските колективи следва да участват още по-активно в обществения преглед по рационализациите.

На изтъкнатите рационализатори Хр. Мичев, Из. Пеев, Ангел Стоев и Коста Михайлов от ДЗЗ и Михаил Брънчов от „Металургия“ бе връчена значката „Отличник — рационализатор“.

Ив. Джилов  
от Общественията редакция  
на в. „Борба“ в Г. Оряховица

## КИНО

### „А АКО ТОВА Е ЛЮБОВ?“

Осъществяването на комунизма означава не само материално благополучие за всички, но и формиране на нови нравствени качества у човека, установяване на по-съвършени отношения между хората.

Против лицемерието, безразличията, озанчеността, еснафството в неговия най-плодлив етичен смисъл са насочили своето произведение И. Олмански, Н. Руднев, Ю. Райзман. Последният е и режисьор на филма „А ако това е любов“.

Режисьорът Ю. Райзман е познат в киното като тънък познавач на човешката душа.

Не случайно режисьорът избира мястото на действие в новопостроен квартал. На неотдавнашната градска покрайнина растат нови сгради. В тях живеят хора, а на около още бучат камини и кракове. Наистина такава е съвременното — динамично, забързано напред, изпълнено от шума на строителството.

В. Р. Филмът ще се проектира от 26 до 1 септември в кино „Искра“ — В. Търново

### ФУТБОЛ

„А“ РФГ

„Левски“ — „Локомотив“ (ГО); „Ботев“ — „Спартак“ (Вн) — в събота. В неделя ще играят „Спартак“ (Пл) — ЦДНА; „Черно море“ — „Нав“; „Славия“ — „Борис“; „Марек“ — „Локомотив“ (Сф); „Спартак“ (Пл) — „Локомотив“ (Пл); „Ген. Займов“ — „Спартак“ (Сф).

Северна „Б“ РФГ

„Ст. Костов“ — „Ватса“; „Септ. слава“ — „Етър“; „Чарлафон“ — „Бурков“; „Бенковски“ — „Чалдар“; „Академик“ — „Ботев“; „Септември“ — „Кръпацев“; „Левски“ — „Волов“; „Гигант“ — „Добруджа“; „Спартак“ — „Лудогорие“.

„А“ окръжна група

„Табарин“ (Първомайски) — „Академик“ II; „Б



## Червената шапчица

(Най-нов вариант)

ЗА РАЗЛИКА от всички други приказки тази за Червената шапчица, а в близкото бъдеще. През пролетта на 1964 година едно малко девойче, с червена шапчица и голяма кошница в ръка, обиколи по ягодовите насаждения на стопанствата в селата Асеново, Полски Сеновец и Полски Тръмбеш. То искало да си набере ягоди, за да зарадва старата си баба с хубави плодове за конфитюр. Търсило ягоди тук — търсило там, нямало нито там, нито тук. Там, където порано имало ягоди, се издигали гигантски бодили, прилични на кантуси. Разровило плевелите и бодилите, дано намери поне няколко от тези вкусни плодове. Но не щел ли, на среща му излязъл някакъв голям и космат звяр. Той изревал така оглушително, че Червената шапчица изтървала кошницата и хукнала да бяга боса из тръните. Дори червената и шапчица се закачила на един голям магарешки бодил. Отишла уплашената девойка при баба си:

— Бабо, видях вълка! Много страшен беше!

— Успокой се първо! Къде го видя? — запитала бабата.

Червената шапчица разказала всичко от игла до конец.

— Цялата работа е там, — отвърнала бабата, — че неправилно си отишла за ягоди тъкмо в тези стопанства. През 1963 година, когато обрала ягодовата реколта, те занемариха съвсем своите насаждения.

Вярно, — съгласила се девойката, — това съвсем не е като в хубавата селскостопанска приказка, ама видях вълка, с очите си.

— Това не е никакъв вълк, — успокоила я бабата. — Това ще да е било някакво магаре, привлечено от хубавите бодили.

— Права си, бабо, — усмивнала се през сълзи Червената шапчица, — но нали, както е по приказката, трябваше да срещна вълка и се уплаших.

Препразнавал: ЖИЛОНОСЕЦ

Има случаи, когато съдържанието на консервите, произведени от консервни предприятия в нашия окръг не отговаря на качеството, обозначено на етикетите.



ГОЛЯМА ФИРМА...

... НЕКАЧЕСТВЕНО СЪДЪРЖАНИЕ

НИКОЛАЙ АСАНОВ И ЮРИЙ СТУРИТИС

## ЯНТЪРНО МОРЕ

РОМАН, НАПИСАН ПО СЛЕДИТЕ НА ДЕЙСТВИТЕЛНИ СЪБИТИЯ

Не, ако аз бих могъл, бих пресметнал твоите лични щети: загубеното време, обидите на жената, пенарисуватите картини, пресметнал бих, колко положително биха могли да направят през лятото твоите хора и би се оказало, че това е огромна ценост. А после бих поставил на другото блюдо на везните несъстоятелност на нападение на „Ирлава“ и бих отбелязал кого от съветските хора там биха убил бандитите. Хората от „Ирлава“ никога и не ще чуят, че някой от тях ти днес си спасил от смъртта. И никой от хората, може би, не ще чуе, че за това, как си преживял една година в обществото на шпиони и убийци, за да спасиш нечий живот от ръцете на тези шпиони. Но ако те запитат можеш ли да преживееш така година или даже повече, какво ще отговориш?

— Нека измисля в този хутор поне подовите. Миналия път ни се наложи да спираме в такава мърсотия, че там даже не можеше да се диша! — сърдито каза Ветра.

— Ще ги измисля, ще ги измисля! — засмя се Балодис. — И банята ще затоплят. Ти, доколкото си

спомням, винаги си бил любител на селския баня.

— През цялото лято нито веднъж не съм бил! — жално измърморил Лидумс.

— А рисувал ли нещо? — заинтересувал се Балодис.

— Какво! — Лидумс махна с ръка. — Акварелчета! Също като ония, които бездушни художници рисуват за рижкия пазар. Впрочем имам една рибка! — Той изведнаж се оживи. — Когато се свърши тази история, ще я пренеса на платно и ще я окача у дома. На Магда, навярно, ще се хареса. — И веднага пак се затъжи. Вероятно си спомни за своето ателие.

Балодис се усмихна. Странно изглеждаше сега художникът. С този автомат, с пистолета, привързан с шнур към колана и пуснат в джоба на куртката той повече приличаше на горски бандит. Кой

би могъл да помисли, че той е майстор на пейзажа и портрета, че картините му висят в много музеи.

Време беше за сбогуване. Балодис стана.

— След няколко дни ще съобща адреса на хутора. Върви там, покажи го на подопечните. Надявам се, че жилището ще ти се поправи. А после разпуски хората. Ти знаеш как да направиш това, без да предизвикаш подозрения.

— Тъй вярно, другарю полковник!

И пиши до в къщи. Можеш да пишеш, че сроко ще дойде за няколко дни.

— Тъй вярно, другарю полковник!

Той излезе от землянката, подземирна. От гората изскочиха мъжичави хора.

Много трудности още излизат на гърба си съветските разузнавачи, охраняващи шпионите. В хутора едва не ги откриват случайно близките на уби, тирата.

Вилкс на своя глава, без да се допита до Бурдис, отговаря на англичаните, че е готов да приеме гости.

Когато гостите идват, само един, Петерсон, фанатически отива да търси Вилкс, а другите поемат по други посоки, следени по петите от органите на държавна сигурност. Това по-ва че англичаните още не се доверяват на Вилкс и на групата на Лидумс, че проверката още продължава, а заедно с нея продължава и съществуванието на отряда на Лидумс.

Като вече читателите знаят, първата среща в морето не се състоя. Едва втория път англичаните вземат Вилкс и Лидумс от брега.

За тази история се разказва по-подробно в раздели 8, 9, 10, 11, които считаме, че не е необходимо да предаваме.

в-к „БОРБА“

Стр. 4, бр. 102, 24. VIII. 1963 г.

21 301

## Песчинки от Янтра

— Петров, не ти ли се вижда, че в Търново не готвят боба както в българската национална кухня и че в града въобще няма такава! Този боб има вкус на слама!

— Не чувствам нищо — изгорих си езика. . .

— Шом закусваш с горещо прясно мляко. . .

— Не закусвам с прясно мляко, защото живея в новата част на града и в единствената сладкарница не продават прясно мляко!

— Тогава. . . закусвал си с горещо шкембе чорба!

— Единствената шкембеджийница е в старата част на града!

— Вероятно в ресторанта за самообслужване си. . .

— Пак не позна! И той е единствен и се намира в старата част на града.

— Тогава не виждам с какво и къде може да си изгориш така силно езика!

— Много просто: с бира от ресторантите на нашия град!

\*\*\*

— Пешо! Ето, че те открих! Търсих те една ли не като. . .

— Като?

— . . . мекиците в Търново.

БЕЛЧО ЧЕРНЕВ

## ИНТЕРВЮ

взето от селата

Златарица, Драганово

и други

— Как сте, чичо, със силата?

— Как ли? Срам ме е да нажа!

— Значи тука куца нещо. . .

— Да бе, много е горещо!

— А със плана що ще става?

— Ами. . . нищо — изостава. . .

— На зима какво ще чините?

— Ще отчитаме причините!

БОР КОНСТАНТИНОВ

## Михалски злободневки

МИХАЛСКИТЕ ПЪПЕШИ са прочути с приятния си вкус и особено с изключителния си аромат. Едно-

временно с това притежават и значителна хранителна стойност. Но някои селскостопански ръководители в това село забелязали, че когато тези ценни плодове се консумират от хората — се причинява едно подуване на коремите им. А това от естетическа гледна точка е неправилно. Ето защо те решили да дават пъпешите за храна на свинете. Или пък на рибите в язовир „Негованка“. С две думи се получило известно подуване на свинете и рибите в това село. Но не се очаква набъбване на кооперативната каса, тъй като те е свързано с ранна беритба на първия завърз пъпещи (преди да ни напускат).

ВЪВ ВРЪЗКА с предстоящото започване на учебната година кооперативното стопанство е започнало предварителната подготовка на бъдещите ученици. Пред тях на местностите „Под люляката“ и „Сър яр“ е било демонстрирано масово окапване на ябълки и други плодове. Известно участие в провеждането на тази важна акция имат и изкуствителните организации. Целта на това мероприятие е повече от ясна. Децата ще свикнат да гледат как плодчето падат по земята и как изгниват. Когато започнат училище, те ще могат с по-голяма леснина да опишат падането и изгниването на есенните листа. Това ще им осигури шестима още на първото свободно съчинение за златната есен.

което неминуемо ще доведе до повишаване на общия им успех. Разбира се, всяка работа има и лоши страни. Когато дойде есента и започнат да се броят пилетата, инициаторите на това мероприятие ще трябва да дадат сметка как са събрали плодчето от овиците градини. Но кой ще му мисли чак за тогава?

СЛЕД ОКОЛО 20-30 000 години в района на река Негованка ще бъде открит голям минен басейн, който ще бъде кръстен пак „Негованка“. По протежение на старото корито на тази иначе малка рекичка ще бъдат извадени дебелите пластове черни каменни коксуващи се въглища. Всичко това ще има огромен икономически ефект, и ще издигне благосъстоянието на село Михалци, което постепенно ще се превърне в един модерен миньорски град. Това не са само предположения! Работата е вече започнала. Тежки машини при подравняването на старото корито, заровиха в земята стотици дървета, някои от които стават не само за огрев, но и за строителен материал. Вярно е, че тези дървета в едно такъв полско село са извънредно необходими и биха могли да задоволят дори нуждите му за цяла година. Но да се разсъждава така сега не бива. След 20-30 хиляди години нашите прапра-внуци ще копаят въглища.

МИХАЛАКИ  
(По дописки на Кутев и Юрдеков)

## ДВА ГОРЧИВИ ХАПА ДО РЪКОВОДСТВОТО НА ДАП-а

### ПЪРВИ ХАП

### ПЪТНИКЪТ С ЯБЪЛКИТЕ

В ЛАКЪТ СПРЯ на гара Г. Оряховица. Аз изхвърках първи като тапа, неотстояща на напъните на делибуарско вино и разляха самодоволна и деликатна усмивка пред рейсовата спирка. Останалите пътници, заморени, стартираха с куфари не към хананската земя, а към една обикновена рейсова спирка.

Обикновена! Нищо подобно! Оказа се, че на въпросната спирка човек трябва да бъде свръхделикатен и свръхдосетлив. Само по този начин можеш да се промушиш в горещите обятия на рейсовата кола. Да си призная: аз отначало бях нетактичен, въпреки и първи. . . Надавах се на началния спринт.

И тъй, понежих да вляза, но. . . кондукторът Ангел Петков Лазаров ме отблъсна леко с лакът. За моя радост при първото кондукторско съприкосновение нямаш нито едно ребро чупуено. (По-късно установих, че съм получил една ница и никаква синина, точно на четири пръста над диафрагмата).

Загубих смелост за втора „атака“. В този миг видях един гражданин по съвсем деликатен начин показва на кондуктора из-под палтото си една круша. Ангел Лазаров му кимна одобрително и той разбута навалящата и влезе. След това втори гражданин направи същия тайнствен жест пак с круша. И влезе човекът ви казвам. Досетих се, че нося мрежа пълна с ябълки. Показах му единичка — най-зрялата, но той дори не я погледна.

Аха! Значи крушата е „паролата“ на приятелите му! Поозрих се. За щастие видях един малчуган да си играе с една круша. Грабнах я от ръцете му. С това „приятелско оръжие“ успях да се намъкна на часа в рейсовата кола.

Та, другари, бъдете свръхделикатни и свръхдосетливи!

Забележка: Епизодът с крушата е измислен, но попитайте Ангел Лазаров как посрещал приятелите си и той ще ви обясни по-добре и от мен — пътника с ябълките.

Плагнат ЕДНОРЪКИ

### ВТОРИ ХАП

### ПРЕЗ КУП ЗА ГРОШ

ЕДИН ОТ ТУРИСТИТЕ, които посещават старопрестолния град, имал голямо желание да научи добре български език. И сполучил. Можел

ТОТО

33 ТИРАЖ

големи печалби

СПОТ ТОТО 1

2 четиринадесеторки по 2 307 лв.

ТОТО 2

една 5+1 от 10 000 лв.

13 петици по 3 021 лв.

спокойно и свободно да говори. да пише без правописни грешки, и да чете всякаква литература. Но доста го измъчвали някои народни изрази. Още като чул някой да казва „През куп за грош“ туристът веднага отишъл при учител по български език, с намерение да узнае точното съдържание на този израз. Обяснявал му учителят надълго и нашироко, но нищо не излизало.

— Трябва да ви дам пример, — казал учителят и като хванал туриста за ръката, го завел чак в пътническата автостанция Г. Оряховица.

Застанали на гишето за продажба на билети. Каснерката Милка Панчева продавала билетите през куп за грош. За линията Г. Оряховица — Омуртаг имало много пътници. Тя не обръщала внимание кой е за далечните спирки и карала наред. Получило се тъй, че останали хора, които искали да пътуват за Омуртаг или Камбурово, а билети взели други за Джулюница и Кесарево, които имат на

разположение влак. Нашите герои застанали пред кола № 20-10, която пътувала по същата линия. Тук пък кондукторът Борис Йорданов я карал през куп за грош. Кой има билет, кой няма — влизали в колата. В големия куп след като смиснали на кондуктора, влезли и две жени, които преди това се оплаквали, че нямат билети. Но осторожните пътници забелязали това и те били смъкнати със съдействието на ръководител движението Игнат Николов.

— Сега разбирам! — извикал туристът. — В тази автостанция не е въведен добър ред или, както беше изразът: „Карат я през куп за грош“.

Разбира се, тази случка не станала нарочно, за да може туристът да научи по-скоро български език. Такива случаи си имало често и затова учителът по български език постъпил много правилно, като завел ученика си именно там.

ПАСАЖЕР

9 Септември

ДИП „ПЪРВИ МАЙ“ — П. Тръмбеш

Трудовият колектив при предприятието посреща славната 19-годишнина на социалистическата революция в България с високи трудови успехи. Административното ръководство, партийното бюро, профкомитетът и комитетът на ДНМС псздравяваме всички работници и административно-технически персонал за положените упорит труд в чест на Празника с пожелание за крепко здраве, щастие в личния живот и нови трудови победи.

ЧЕСТИТ ПРАЗНИК НА ВСИХ И!

### ГТП „ЗДРАВА ХРАНА“ — СВИШОВ

Ръководството на предприятието ЧЕСТИТИ ПРАЗНИКА НА СВОБОДАТА 9 СЕПТЕМВРИ на своите работници и служители и многобройните си клиенти от града и окръга. От сърце им желае крепко здраве и нови трудови успехи в социалистическото строителство.

Каним нашите многоуважаеми клиенти да посетят нашите заведения: ресторант-градините „Калено“ и „Памениците“, ресторант „Република“ и др., където ще им бъдат предложени вкусни ястия, скара, напитки и др., при уютна обстановка и вежливо обслужване.

НА 24 август — СЪБОТА

в ЛЕТНИЯ ТЕАТЪР от 20'15 часа

за първи път във В. Търново

ГОСТУВА

ИНДИЙСКИ

АНСАМБЪЛ ЗА ПЕСНИ И ТАЦЦИ

в състав от 25 изпълнители-танцьори, певци и инструменталисти

За колективни посещения — 10 стотинки намаляние

Гражданите и гости на гр. В. Търново, НЕ ПРОПУСКАЙТЕ възможността ДА ПОСЕТИТЕ ЕДИНСТВЕНИЯ КОНЦЕРТ НА ИНДИЙСКИЯ АНСАМБЪЛ

Справки на тел. 33-89 и 25-59

### Областна транспортна об'динена болница

гара Г. Оряховица

### обявява следните важни длъжности

към 20 август 1963 година:

1. Завеждащ очен кабинет — ординатор II-I ст. 1
2. Ординатор вътрешно отделение IV-I ст. 2
3. Ординатор хирургическо отделение IV-I ст. 1
4. Зав. травматологичен каб. - ординатор II-I ст. 1
5. Районен лекар — гара Върбаново 1

Кандидатите за постъпване на работа да подадат молби до отдела „Медицински“ при Министерството на транспорта и съобщенията — София

### ДИП „ВАСИЛ КОЛАРОВ“ — ВЕЛИКО ТЪРНОГО

ТЪРСИ

старши инженер с висше или средно техническо образование

Заплата по шат

Справки: телефон 24-83.